

TRECA INTERIORS
— PARIS —

P R E S T I G E



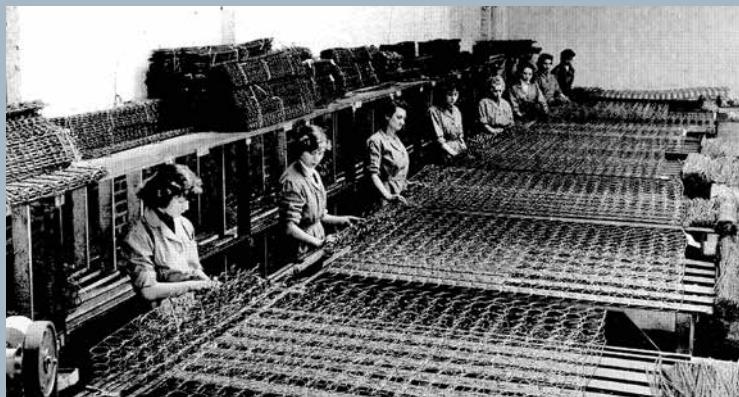
A close-up photograph of several white pillows stacked vertically. The top pillow has a visible vertical ribbed texture. The background is a solid teal color.

CREATEUR
DE SOMMEIL
HAUTE COUTURE

DEPUIS 1935

HERITAGE

Depuis 80 ans, Treca Interiors Paris est fidèle à un savoir-faire artisanal et 100% français. Le respect de la tradition et le sur-mesure ont fait de la marque une référence dans la literie haut de gamme.



D TRADITION

Seit 80 Jahren ist Treca Interiors Paris der Forderung eines handwerklichen und 100% französischen Know-Hows treu. Respekt vor Tradition und Maßarbeit haben die Marke zur einer Referenz in der hochwertigen Bettewelt geführt.

I EREDITÀ'

Da 80 anni, Treca Interiors Paris è fedele all'arte del savoir-faire tradizionale interamente prodotto in Francia. Il rispetto della tradizione e il su misura hanno fatto del marchio un riferimento internazionale nel settore dei letti di lusso.

ES HERENCIA

Desde hace 80 años, TIP sigue siendo fiel a su saber hacer artesanal y 100% francés. El respeto a la tradición y al hecho a medida han hecho de la marca, un referente mundial de las camas de lujo.



GB HERITAGE

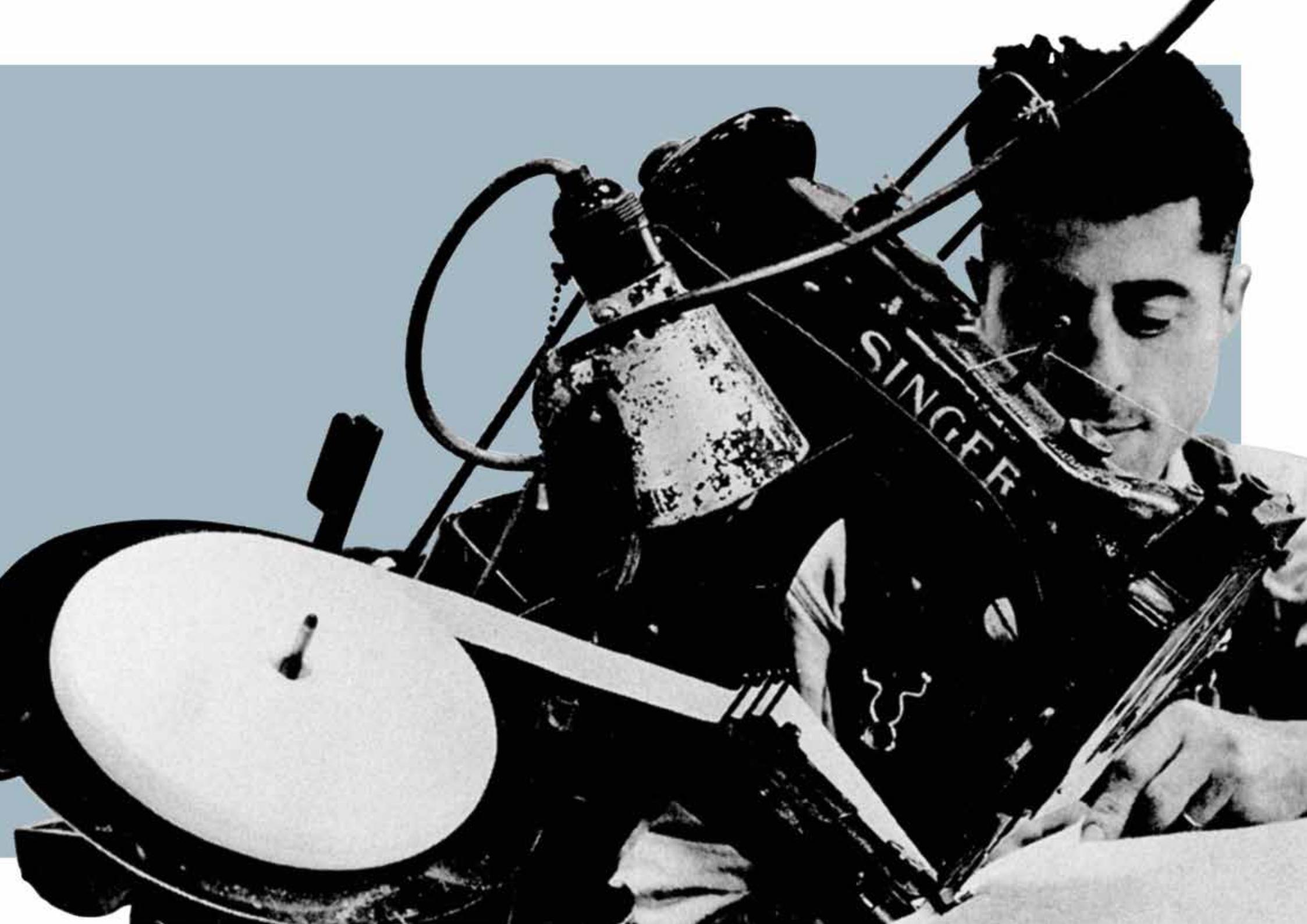
For 80 years, Treca Interiors Paris has faithfully upheld its tradition of using 100% French craftsmanship and know-how. Respect for tradition and custom products have made this a go-to brand for high-end bedding.

NL ERFGOED

Sedert 80 jaar, is Treca Interiors Paris trouw aan vakmanschap en 100% Frans. Het respect voor traditie en maatwerk hebben het merk tot de referentie gemaakt van de luxe bedden.

RU НАСЛЕДСТВО

На протяжении уже более 80 лет компания Treca Interiors Paris является хранителем традиционного ремесленного искусства и предлагает изделия, произведенные исключительно во Франции. Компания занимает ведущее место на рынке изготовления постельных принадлежностей высшего качества на заказ.





LE SOMMEIL SUR MESURE

Quelles que soient votre morphologie et votre exigence, vous trouverez parmi les collections Treca Interiors Paris le confort qui vous correspond.



D SCHLAF MASSGESCHNEIDERT

In Bezug auf ihre Statur oder ihre Ansprüche werden Sie in den Kollektionen von Treca Interiors Paris stets den gewünschten Komfort finden.

I IL RIPOSO SU MISURA

Qualunque sia la vostra morfologia ed esigenza, troverete nelle collezioni Treca Interiors Paris il comfort che più vi si addice.

ES EL DESCANSO A MEDIDA

Sea cual sea su morfología y su nivel de exigencia, usted encontrará entre las colecciones de Treca Interiors Paris, el confort que se adapte a sus necesidades.

GB TAILOR-MADE SLEEP

Whatever your body type or requirements, you will find the right comfort for you amongst the Treca Interiors Paris collections.

NL OP MAAT VAN UW NACHTRUST

Wat ook uw lichaamstype en u eisen zijn, u vindt binnen de collectie Treca Interiors Paris comfort die bij u past.

RU СОН ПО ИНДИВИДУАЛЬНОМУ ЗАКАЗУ

Независимо от особенностей Вашего телосложения и Вашей взыскательности, Вы непременно найдете комфортную спальную систему среди коллекций компании Treca Interiors Paris.





MULTIPLICITE DES CONFORTS

Choisir un lit commence par le choix d'un de nos nombreux confort, qui correspondent à la combinaison d'un soutien (c'est-à-dire la fermeté de la suspension) et d'un accueil (c'est-à-dire le moelleux ressenti), adapté à votre morphologie et à vos habitudes de sommeil.

D VIELZAHL VON KOMFORT

Die Auswahl eines Liegensystems beginnt mit der Auswahl eines Komforts durch die Kombination von Unterstützung (Festigkeit der Federung - was man braucht) und Anfangsweiche (was man mag) – angepasst an ihre Schlafgewohnheiten.

I MOLTEPLICITA' DI COMFORT

La scelta del letto inizia selezionando il comfort tra le numerose proposte delle nostre collezioni. Questa corrisponderà alla combinazione tra il sostegno (dato dal molleggio della sospensione a molle) e la morbidezza (data dalle imbottiture), e dovrà essere conforme alla propria morfologia e abitudine di riposo.

ES MULTIPLICIDAD DE TIPOS DE CONFORT

Elegir una cama comienza por la elección de un confort, que corresponda a la combinación de una sujeción, (la dureza de la suspensión), y la acogida, (la adaptabilidad), que corresponda a la morfología de la persona y su forma de dormir.

GB WIDE RANGE OF COMFORTS

Choosing a bed begins with selecting one of our many comforts, which is the combination of a support (i.e. the firmness of the suspension) and a feel (i.e. the impression of softness) to suit your body type and your sleep habits.

NL EEN MEERVOUD AAN COMFORTEN

De keuze van een bed begint bij de juiste keuze uit onze veelvoud aan comforten, die overeenkomen met de correcte ondersteuning (dat wil zeggen, de stevigheid van de vering) en een aangenaam gevoel (dat wil zeggen de soepelheid), combineert aan uw lichaamsbouw en slaapgewoonten.

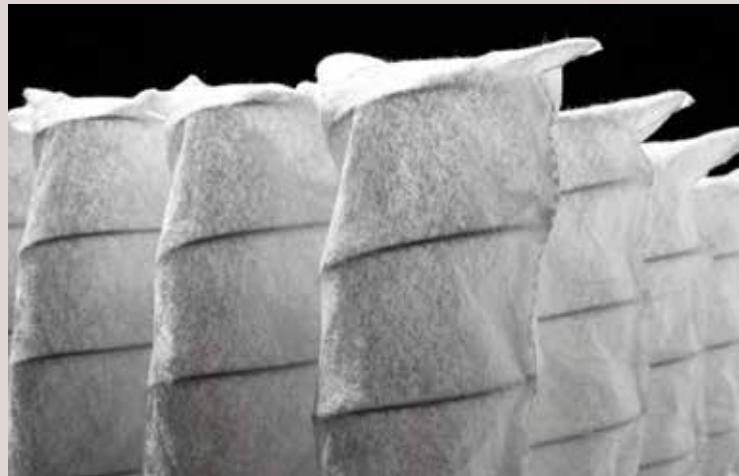
RU РАЗЛИЧНЫЕ УРОВНИ КОМФОРТА

Выбор кровати начинается с выбора уровня удобства, обусловленного сочетанием поддержки (жесткость пружин) и комфорта (ощущение мягкости), которые соответствуют особенностям строения Вашего тела и привычкам.



SOUTIEN

Le soutien des literies Treca Interiors Paris est assuré par des suspensions de ressorts en acier à H.L.E. (Haute Limite d'Elasticité) qui garantissent un excellent rapport poids/robustesse et une longévité accentuée. Nos matelas sont capitonnés à la main (opération reliant les 2 faces du matelas en traversant toutes les couches) afin de prolonger leur durée de vie et leur confort.



D UNTERSTÜTZUNG

Die Obermatratzen von Treca Interiors Paris verfügen über einen Tönnentaschenfederkern mit hochelastischem H.L.E.-Federstahl (hochlastische Legierung); hierdurch wird ein besseres Gewicht-Robustheit-Verhältnis und eine höhere Langlebigkeit garantiert. Des Weiteren sind alle unsere Obermatratzen von Hand vernäht (innere Abheftung), was eine bessere Formbeständigkeit gewährleistet.

I SOSTEGNO

Il sostegno del letto Treca Interiors Paris è assicurato dalle sospensioni a molle in acciaio H.L.E. (ad alto limite di elasticità) che garantiscono il migliore rapporto peso/robustezza e longevità. I nostri materassi hanno la lavorazione del capitonné interno fatto a mano (operazione che unisce i 2 lati del materasso) al fine di prolungare nel tempo durata e comfort.

ES SUJECCIÓN

La sujeción de las camas Treca Interiors Paris, se consigue por la suspensión de muelles embolsados de acero H.L.E. (alto límite de elasticidad) que garantiza una excelente relación entre el peso y robustez y una larga longevidad de la cama. Nuestros colchones están capitonados a mano, (operación realizada manualmente por dos operarios para unir transversalmente las dos caras del colchón), con la finalidad de prolongar la vida y su confort.

GB SUPPORT

Treca Interiors Paris beds provide their support via suspensions with springs made of high yield steel, which guarantee an excellent weight/strength ratio and longer life. Each mattress is hand-stitched from top to bottom for long-lasting durability of comfort and shape.

NL ONERSTEUNING

De ondersteuning van de bedden Treca Interiors Paris wordt verzekerd door het gebruik van stalen veren HLE (Hoge Limiet van Elasticiteit), die een uitstekende gewicht/kracht verdeling en duurzaamheid garanderen. Onze matrassen zijn met de hand doorstikt (om de twee kanten van de matras doorheen alle lagen met elkaar te verbinden) voor een beter comfort en een langere levensduur.

RU ПОДДЕРЖКА

Изделия компании Treca Interiors Paris обеспечивают уникальную поддержку за счет пружинного каркаса, изготовленного из высокопрочной стали (Н.Л.Е.), что гарантирует оптимальное сочетание веса и прочности, и долговечность изделий. Наши матрасы прошиваются вручную (операция, позволяющая соединить две стороны матраса, пропуская шов через все слои набивки), чтобы продлить срок службы и улучшить комфорт.

ACCUEIL

D LIEGEgefühl

Um die Anfangsgweiche unserer Betten noch zu verstärken, haben wir die edelsten Materialien ausgewählt. So findet jeder auf seine Bedürfnisse abgestimmt seinen persönlichen Komfort. Ob natürlich oder ausgerüstet, unsere Materialien werden sowohl für ihre Eigenschaften als auch für Ihre Widerstandsfähigkeit ausgewählt. Dies gewährleistet die Langlebigkeit Ihres Komforts.

I ACCOGLIENZA

Per migliorare la morbidezza dei nostri letti, abbiamo selezionato materiali nobili e ricchi di qualità intrinseche al fine di offrire una vasta scelta di comfort, da adattare in base alle proprie esigenze. Naturali o tecnici, i materiali li scegliamo per le loro qualità termiche, idrofile e per la loro resilienza al fine di garantire la massima durata del comfort ottenuto.

ES ACOGIDA

Para ampliar la acogida de su cama, hemos seleccionado los materiales más nobles y ricos de calidades intrínsecas con la finalidad de poder ofrecer un amplio abanico de tipos de confort, adaptados a sus necesidades, ya sean naturales o técnicos, elegimos nuestros materiales por sus calidades y cualidades térmicas, hidrófilas, así como resiliencia, con la finalidad de garantizar una mejor durabilidad del confort conseguido.

GB FEEL & SENSATION

To enhance the voluptuous feel of our bedding, we have selected the most noble materials with many intrinsic qualities, to offer you a wide choice of comforts to suit your needs. All of our materials, whether natural or high-tech, are chosen for their thermal and hydrophilic properties and their resilience; to guarantee longer-lasting comfort.

NL AANGENAAM GEVOEL

Om het aangename gevoel van onze bedden te versterken, hebben we de meest nobele en rijke materialen geselecteerd met intrinsieke kwaliteiten om u een breed scala aan hardheden, afgestemd op uw behoeften aanbieden. Natuurlijke of technische, we kiezen onze materialen voor hun thermische en hydrofiele eigenschappen en hun veerkracht om de duurzaamheid van uw comfort te garanderen.

RU УДОБСТВО

Стремясь повысить удобство наших изделий, мы остановили свой выбор на высококачественных и эксклюзивных материалах, обладающих исключительными свойствами, что позволяет нам обеспечить различные уровни комфорта. Все наши материалы, натуральные или синтетические, выбраны, исходя из их тепловых качеств, гидрофильных характеристик, износостойкости, обеспечивая оптимальное удобство спальных систем на протяжении всего срока службы.





COLETTE
DESIGN : ANNETTE LANG





MATIERES NATURELLES

Nous utilisons avant tout des matières naturelles : coton, laines (mérinos, agneau, chameau, alpaga), cachemire, soie, lin, chanvre, mohair, crin de cheval, viscose de bambou et Talalay®.

D NATURMATERIALIEN

Wir verarbeiten hauptsächlich Naturmaterialien: Baumwolle, Wolle (Merino-, Lamm-, Alpakawolle und Kamelhaar), Kaschmir, Seide, Leinen, Hanf, Rosshaar, Bambus-Viskose und Talalay®.

I MATERIALI NATURALI

Utilizziamo principalmente materiali naturali: cotone, lane (merino, agnello, cammello, alpaca, cachemire), seta, lino, canapa, mohair, crine di cavallo, viscosa di bambù e Talalay®.

ES MATERIALES NATURALES

Utilizamos, antes de nada, materiales naturales, tales como algodón, lanas (merinos, cordero, camello, alpaga...), cachemir seda, lino, cáñamo, mohair, crin de caballo, bambú y Talalay®.

GB NATURAL MATERIALS

We use natural materials wherever possible: cotton, wool (merino, lambswool, camel, alpaca), cashmere, silk, linen, hemp, mohair, horsehair, bamboo viscose and Talalay®.

NL NATUURLIJKE MATERIALEN

Wij gebruiken voornamelijk natuurlijke materialen: katoen, wol (Merino lam, kamelenhaar, alpaca), kasjmier, zijde, linnen, hennep, mohair, paardenhaar, bamboe viscose en Talalay®.

RU НАТУРАЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ

Мы используем следующие натуральные материалы: хлопок, шерсть (мериносовая, ягнячья, верблюжья или шерсть альпака), кашемир, шелк, лен, конопля, мohair, конский волос, бамбуковая вискоза и латекс Талалай®.

MATIERES TECHNIQUES

Cependant, pour répondre à des besoins spécifiques de bien-être et de soutien, nous nous tournons également vers des matières techniques issues de fibres naturelles : Ingéo™ (hypoallergénique, issue des fibres de maïs), Seacell® (hypoallergénique, issue des algues marines), Phytobiolaine (laine rendue hypoallergénique grâce à un traitement aux extraits de plantes).

D AUSGERÜSTETE NATURMATERIALIEN

Damit wir auch auf besondere Bedürfnisse eingehen können, verwenden wir unter anderem auch ausgerüstete Naturmaterialien wie Ingéo™ (Mais Viskose), Seacell® (Meeresalgen) oder Phytobiolaine (Lammschurwolle geeignet für Hausstaubmilben-Allergiker).

I MATERIALI TECNICI

Per rispondere a esigenze specifiche di benessere e di sostegno, ci orientiamo anche verso materiali tecnici derivati da fibre naturali: Ingeo™ (fibra ipoallergenica, estratta dal mais), Seacell® (fibra ipoallergenica, estratta da alghe marine), Phyto-biolana (lana resa ipoallergenica da trattamenti con estratti di piante).

ES MATERIALES TECNICOS

No obstante y para poder responder a necesidades concretas de nuestros clientes, utilizamos también, materiales técnicos constituidos de fibras naturales como: Ingéo™ (hipo analérgico procedente del maíz), Seacell® (hipo analérgico procedente de algas marinas), Fitobiolana (lana analérgica, gracias a un tratamiento a través de extractos de plantas).

GB HIGH-TECH MATERIALS

Nevertheless, to satisfy specific well-being and support needs, we also use technical materials made of natural fibres: Ingeo™ (hypoallergenic, made of corn fibres), Seacell® (hypo-allergenic, made of seaweed), Phytobiolaine (wool made hypo-allergenic thanks to a plant extract treatment).

NL TECHNISCHE MATERIALEN

Echter, om aan de specifieke behoeften van goed gevoel en ondersteuning te voldoen, hebben we ook technische materialen uit natuurlijke vezels uitgekozen: Ingeo™ (hypoallergene maisvezel) Seacell® (hypoallergeen zeewier) Phytobiolaine (hypoallergene wol behandeld met plantenextracten).

RU СИНТЕТИЧЕСКИЕ МАТЕРИАЛЫ

В тоже время, для удовлетворения особых нужд в обеспечении уюта и поддержки, мы также используем новейшие синтетические материалы, созданные на основе натуральных: волокно Ingeo™ (гипоаллергенный материал, созданный на базе кукурузных волокон), Seacell® (гипоаллергенный материал, созданный на базе морских водорослей) и Phytobiolaine (шерсть, подвергнутая гипоаллергенной обработке растительными экстрактами).





CONSEILS POUR UN MEILLEUR BIEN-ETRE

Afin d'obtenir le confort le plus adapté à vos besoins, le choix du sommier et du surmatelas est tout aussi important que celui du matelas, le sommier comptant même pour 1/3 du soutien, raison pour laquelle nous concevons notre literie toujours en ensemble.

D EMPFEHLUNGEN FÜR EIN BESSERES WOHLBEFINDEN

Um den richtigen Liegekomfort zu erreichen, ist die Auswahl Ihrer Auflage und Untermatratze genau so wichtig wie die Ihrer Obermatratze. Die Untermatratze dient zur flächenelastischen Dämpfung Ihres Bettes. Aus diesem Grund werden unsere Betten immer als so genanntes Tryptychon aufgebaut.

I CONSIGLI PER OTTIMIZZARE IL BENESSERE

Per ottenere il comfort adatto alla propria esigenza, la scelta del sommier e del trapuntino è altrettanto importante quanto quella del materasso: il solo sommier influisce di un terzo sul sostegno del letto, per questo motivo realizziamo i nostri letti sempre in insiemi di tre elementi.

GB WELLNESS ADVICE

To obtain the comfort that best suits your needs, the choice of bed base and topper is just as important as the mattress you select. The bed base even accounts for 1/3 of the support, we thus always design our bedding in terms of sets.

ES CONSEJOS PARA UN MEJOR BIENESTAR

Con la finalidad de obtener un confort más adaptado a sus necesidades, la elección de un somier y un cubre-colchón es tan importante como la del colchón. El somier constituye 1/3 del confort de la cama, razón por la cual concebimos nuestras camas siempre como un conjunto de los tres elementos.

NL TIPS VOOR HET BESTE GOED GEVOEL

Om het beste comfort aangepast aan uw behoeften te krijgen, is de keuze van de bodem en de topper even belangrijk als van de matras, de bodem is daarbij zelfs goed voor 1/3 van de ondersteuning, daarom ontwerpen we onze bedden steeds als het geheel van de drie onderdelen.

RU СОВЕТЫ ПО ВЫБОРУ ОПТИМАЛЬНОГО УРОВНЯ КОМФОРТА

Следует помнить о том, что удобство спальной системы зависит не только от матраса и наматрасника, но и от выбранного основания, которое обеспечивает 1/3 поддержки всей системы. Поэтому мы всегда предлагаем нашим покупателям укомплектованные спальные системы.

CHOIX DU SOUTIEN

TABLE DE SOMMEIL

Treca Interiors Paris a créé une table du sommeil pour vous aider à mieux choisir la fermeté adaptée à votre morphologie. Cependant, nous recommandons un essai de votre matelas en magasin pour choisir l'accueil selon votre préférence.

The diagram illustrates the Sleep Support Table, a grid of mattress options categorized by height and weight. The columns represent weight ranges: < 50 kg, 51 - 60 kg, 61 - 70 kg, 71 - 80 kg, 81 - 90 kg, 91 - 100 kg, and > 100 kg. The rows represent height ranges: < 1,50 m, 1,51 - 1,60 m, 1,61 - 1,70 m, 1,71 - 1,80 m, 1,81 - 1,90 m, 1,91 - 2,00 m, and > 2,00 m. Each cell contains a symbol indicating the firmness level, ranging from a single circle (softest) to three circles (firmest).

	< 50 kg	51 - 60 kg	61 - 70 kg	71 - 80 kg	81 - 90 kg	91 - 100 kg	> 100 kg
< 1,50 m	€	€€	€€	€€€	€€€	€€€	€€€
1,51 - 1,60 m	€	€€	€€	€€	€€€	€€€	€€€
1,61 - 1,70 m	€	€	€€	€€	€€	€€€	€€€
1,71 - 1,80 m	€	€	€	€€	€€	€€	€€€
1,81 - 1,90 m	€	€	€	€€	€€	€€	€€€
1,91 - 2,00 m	€	€	€	€€	€€	€€	€€€
> 2,00 m	€	€	€	€€	€€	€€	€€€

D SCHLAFTABELLE

Die Schlaftabelle von Treca Interiors Paris hilft Ihnen dabei, einfach, schnell und effizient die Komfortvariante zu finden, die für Ihren Körperbau am besten geeignet ist. Trotzdem empfehlen wir auf jeden Fall ein Probeliegen.

I SCELTA DEL SOSTEGNO & GUIDA AL RIPOSO

Treca Interiors Paris ha creato la "tavola del sonno" per aiutarvi nella scelta del molleggio più appropriato alla vostra morfologia. Tuttavia, consigliamo di provare il materasso in uno dei nostri punti vendita autorizzati per scegliere il molleggio in base alle proprie preferenze.

ES ELECCIÓN DE LA ADAPTABILIDAD ATRAVES DE LA TABLA DEL DESCANSO

Treca Interiors Paris ha creado la tabla del descanso, para ayudarle a elegir la dureza adaptada a su morfología. No obstante, le recomendamos pruebe, en uno de nuestros distribuidores acreditados, para elegir el confort adaptado a sus necesidades.

GB CHOICE OF SUPPORT & SLEEP TABLE

Treca Interiors Paris has created a sleep table to help you choose the right level of support for your body type. However, we recommend that you test your mattress in store to choose the feel you prefer.

NL KEUZE VAN DE ONDERSTEUNING EN DE SLAAP TABEL

Treca Interiors Paris heeft een slaap tabel gecreëerd om u te helpen bij de keuze van de stevigheid die past bij je lichaamstype. Toch adviseren wij u om de matras in een toonzaal te testen om het comfort van uw dromen te vinden.

RU ТАБЛИЦА ДЛЯ ВЫБОРА УРОВНЯ ПОДДЕРЖКИ

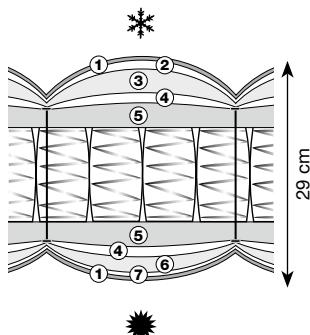
Компания Treca Interiors Paris разработала специальную таблицу, которая поможет определить жесткость спальной системы в зависимости от особенностей Вашего телосложения. Тем не менее, мы рекомендуем посетить один из наших магазинов и попробовать несколько различных моделей, чтобы определить уровень комфорта, оптимально подходящий для Вас.





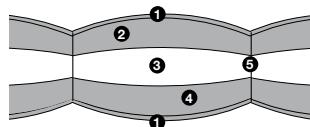


IAS PRESTIGE € - €€ - €€€ - €€€€



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cashemire e seta - Cashemir y seda - Кашмир и шелк
- ③ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Lana - Шерсть: 1000 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 18 mm
- ⑤ Latex - Latex - Latex - Latex - Lattice - Látex - Латекс: 2x20 mm
- ⑥ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Алgodón blanco - Белый хлопок: 1200 g/m²
- ⑦ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Lino y seda - Лен и шелк

OPERA PRESTIGE



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Чехол
- ② Face hiver: Phytobiolaine - Winterseite: Phytobiolaine - Winter side: Phytobiolaine - Winterzijde: Phytobiolaine - Lato inverno: Phyti-biolana - Cara de invierno: Fitobiolana - Зима: Фито-био шерсть (500 g/m²)
- ③ Elastic foam complex - Elastischer VHX-Komplex - Elastic complex foam - Kern VHX comple - VHX « elastic complex » - VHX complex - Эластичный пеноматериал (30 mm)
- ④ Face été : coton - Sommerseite: Bauwolle - Summer side: cotton - Zomerzijde: katoen - Lato estate: cotone - Cara de verano: algodón - Лето: сХлопок (800 g/m²)



CHLOE
DESIGN : ANNETTE LANG

IAS PRESTIGE OPERA PRESTIGE GRAND PRESTIGE

- F** Fleuron de la collection Prestige, alliant matières naturelles et techniques, pour un confort au choix de fermetés inégalé. Recommandé avec le surmatelas OPERA PRESTIGE et le sommier GRAND PRESTIGE ferme.
- D** Flaggschiff der Prestige Kollektion, verbindet die Obermatratze IAS Prestige natürliche und ausgerüstete Naturmaterialien. Empfohlen in Verbindung mit der Auflage OPERA PRESTIGE und Untermatratze GRAND PRESTIGE mittelfest.
- GB** This is the star of the Prestige collection, combining natural and high-tech materials for comfort with an unrivalled choice of supports. Recommended with the OPERA PRESTIGE topper and the firm GRAND PRESTIGE bed base.
- NL** Vlaggenschip van de Luxury Collection, de combinatie van natuurlijke en technische materialen biedt een ongeëvenaard comfort met keuze van de stevigheid. Deze wordt aangeraden met de topper OPERA PRESTIGE en de boxspring GRAND PRESTIGE stevig.
- I** Fiore all'occhiello della collezione Prestige, riunisce materiali naturali e tecnici, proponendo una scelta ineguagliabile di comfort differenti. Consigliato con il trapuntino OPERA PRESTIGE e il sommier GRAND PRESTIGE rigido.
- ES** Corazón de la colección Prestige une materiales naturales y técnicos para un confort a su medida gracias a los diferentes grados de durezas. Recomendamos asociarlo con el somier GRAND PRESTIGE firme y el top OPERA PRESTIGE.
- RU** Настоящая жемчужина коллекции Prestige, объединившая в себе натуральные и синтетические материалы и обеспечивающая индивидуальный уровень жесткости. Рекомендуется использовать вместе с наматрасником OPERA PRESTIGE и жестким основанием GRAND PRESTIGE.

CORPUS PRESTIGE

PONT ALMA PRESTIGE

GRAND PRESTIGE

F Le plus ergonomique de la collection Prestige avec une suspension alternant deux hauteurs de ressorts ensachés. Recommandé avec le surmatelas PONT ALMA PRESTIGE et le sommier GRAND PRESTIGE ferme.

D Eine besondere Ergonomie bietet Treca Interiors Paris mit der Obermatratze CORPUS PRESTIGE dank eines Federkerns mit abwechselnd großen und kleinen Taschenfedern. Empfohlen in Kombination mit der Auflage PONT ALMA PRESTIGE und der Untermatratze GRAND PRESTIGE weich.

GB The most ergonomic model in the Prestige collection, with a suspension that alternates between two different pocket spring heights. Recommended with the PONT ALMA PRESTIGE topper and the firm GRAND PRESTIGE bed base

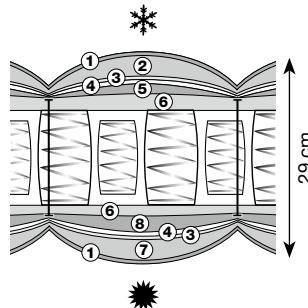
NL De meest ergonomische van de collectie Prestige met een vering bestaande uit twee afwisselende hoogtes van pocketveren. Deze wordt aangeraden met de topper PONT ALMA PRESTIGE en de boxspring GRAND PRESTIGE stevig.

I Il più ergonomico della collezione Prestige, la sua sospensione alterna due altezze di molle insacchettate differenti. Consigliato con il trapuntino PONT ALMA PRESTIGE e il sommier GRAND PRESTIGE rigido.

ES El más ergonómico de la colección Prestige, con una suspensión de muelles embolsados de diferentes alturas. Recomendamos asociarlo con el somier GRAND PRESTIGE Firme y el top PONT ALMA PRESTIGE.

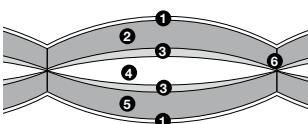
RU Наиболее эргономичные изделия коллекции Prestige со специальным пружинным каркасом, состоящим из независимых пружин различной высоты. Рекомендуется использовать вместе с наматрасником PONT ALMA PRESTIGE и жестким основанием GRAND PRESTIGE.

CORPUS PRESTIGE C - CC - CCC



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - Фито-био шерсть: 500 g/m²
- ③ Ouate hypoallergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipo-analérgica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Foam complex - Espanso alta densità - Foam complex - Пеноматериал: *9 mm
- ⑤ Climawatt: 400 g/m²
- ⑥ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: *30 mm - *15 mm
- ⑦ Coton blanc - Schicht aus weißer Baumwolle - White cotton - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Tejido de algodón blanco - белый хлопок: 400 g/m²
- ⑧ Complex ouate et ⑨ Ingeo - Watte Komplex und ⑨ Ingeo - Complex cotton wadding and ⑨ Ingeo - Complex vezels en ⑨ Ingeo - Composto ovatta e ⑨ Ingeo - Complex guata y ⑨ Ingeo - Слой ваты и ⑨ Ingeo: 900 g/m²

PONT ALMA PRESTIGE



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Face hiver: Phytobiolaine - Winterseite: Phytobiolaine - Winter side: Phytobiolaine - Winterzijde: Phytobiolaine - Lato inverno: Phyto-biolana - Cara de invierno: Fitobiolana - Зима: Фито-био шерсть (500 g/m²)
- ③ ⑨ Ingeo
- ④ Climawatt: 400 g/m²
- ⑤ Face été : coton - Sommerseite: Baumwolle - Summer side: cotton - Zomerzijde: katoen - Lato estate: cotone - Cara de verano: algodón - Лето: схлюпок (800 g/m²)
- ⑥



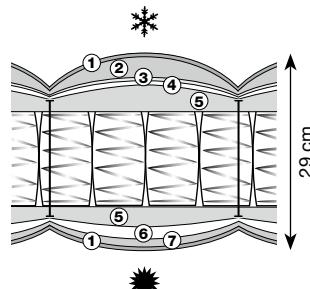






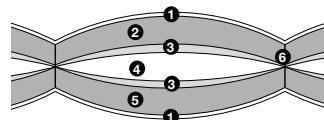
CASUAL
DESIGN : ANDREAS WEBER

SILVER PRESTIGE ☀ - ☀ - ☀



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - биошерсть: 1000 g/m²
- ③ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Овата ipoallergenica - Guata hipoanalérgica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 9 mm
- ⑤ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: *30 mm - *15 mm
- ⑥ Ingeo: 900 g/m²
- ⑦ Seacell: 200 g/m²

PONT ALMA PRESTIGE



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Face hiver: Phytobiolaine - Winterseite: Phytobiolaine - Winter side: Phytobiolaine - Winterzijde: Phytobiolaine - Lato inverno: Phyto-biolana - Cara de invierno: Fitobiolana - Зима: Фито-био шерсть (500 g/m²)
- ③ Ingeo
- ④ Climawatt: 400 g/m²
- ⑤ Face été : coton - Sommerseite: Baumwolle - Summer side: cotton - Zomerzijde: katoen - Lato estate: cotone - Cara de verano: algodón - Лето: сХлопок (800 g/m²)
- ⑥



SILVER PRESTIGE PONT ALMA PRESTIGE GRAND PRESTIGE

F Système de couchage hypoallergénique unique, généreusement garni de Phytobiolaine, Ingéo™ et Seacell®. Recommandé avec le surmatelas PONT ALMA PRESTIGE et le sommier GRAND PRESTIGE ferme.

D Die SILVER PRESTIGE ist für Hausstaubmilben-Allergiker eine einzigartige Lösung. Großzügig mit Phytobiolaine, Ingéo™ und Seacell® gepolstert wird Sie in Kombination mit der Auflage PONT ALMA PRESTIGE und der Untermatratze GRAND PRESTIGE mittelfest empfohlen.

GB Unique hypo-allergenic bedding system, generously stuffed with Phytobiolaine, Ingeo™ and Seacell®. Recommended with the PONT ALMA PRESTIGE topper and the firm GRAND PRESTIGE bed base

NL Uniek hypoallergeen slaapsysteem, rijkelijk bekleed met Phytobiolaine, Ingeo™ en Seacell®. Deze wordt aangeraden met de topper PONT ALMA PRESTIGE en de boxspring GRAND PRESTIGE stevig.

I Esclusivo sistema letto ipoallergenico, dalle generose imbottiture in Phyto-biolana, Ingeo™ e Seacell®. Consigliato con il trapuntino PONT ALMA PRESTIGE e il sommier GRAND PRESTIGE rigido.

ES Sistema de descanso analérgico único, generosamente llenado de Fitobiolana, Ingéo™ y Seacell®. Recomendamos asociarlo al somier GRAND PRESTIGE Firme y al top PONT ALMA PRESTIGE.

RU Уникальная спальная система из гипоаллергенных материалов с роскошной набивкой из шерсти Phytobiolaine, волокон Ingeo™ и Seacell®. Рекомендуется использовать вместе с наматрасником PONT ALMA PRESTIGE и жестким основанием GRAND PRESTIGE.

SILK PRESTIGE

MIRABEAU PRESTIGE

GRAND PRESTIGE

F Son généreux garnissage en soie lui confère un moelleux incomparable ! Recommandé avec le surmatelas MIRABEAU PRESTIGE et le sommier GRAND PRESTIGE souple.

D Großzügig mit Seide aufgepolstert bietet Ihnen die Obermatratze SILK PRESTIGE einen unvergleichlichen kuscheligen Komfort. Empfohlen in Kombination mit der Auflage MIRABEAU PRESTIGE und der Untermatratze GRAND PRESTIGE weich.

GB Its ample silk filling makes it incomparably soft. Recommended with the MIRABEAU PRESTIGE topper and the soft GRAND PRESTIGE bed base.

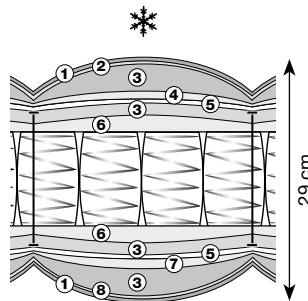
NL De royale zijden bekleding geeft het een onvergelijkbare zachtheid! Deze wordt aangeraden met de topper MIRABEAU PRESTIGE en de boxspring GRAND PRESTIGE soepel.

I Le sue generose imbottiture in seta gli conferiscono una morbidezza incomparabile. Consigliato con il trapuntino MIRABEAU PRESTIGE e il sommier GRAND PRESTIGE confortevole.

ES Generosamente relleno de seda, le confiere un confort envolvente incomparable. Recomendamos asociarlo al somier GRAND PRESTIGE suave y al top MIRABEAU PRESTIGE.

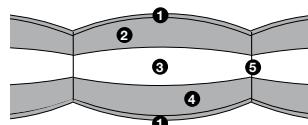
RU Пышная набивка из шелка подарит Вам незабываемую мягкость! Рекомендуется использовать вместе с наматрасником MIRABEAU PRESTIGE и мягкий основанием GRAND PRESTIGE.

SILK PRESTIGE ☀ - ☀ - ☀



- ❶ Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ❷ Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cachemire e seta - Cashemir y seda - Кашмир и шелк
- ❸ Soie et microfibre - Seide & Mikro-Fasergemisch - Silk and microfibre compound - Combinatie zijde en microvezels - Seta e microfibra - Seda y microfibra - Микрофибра и шелк: 600 g/m²
- ❹ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Лана - Шерсть: 500 g/m²
- ❺ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Пеноматериал: 9 mm
- ❻ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: 30 mm
- ❼ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Algodón blanco - Белый хлопок: 400 g/m²
- ❽ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Lino y seda - Лен и шелк

MIRABEAU



- ❶ Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ❷ Face hiver: Phytobiolaine - Wintersseite: Phytobiolaine - Winter side: Phytobiolaine - Winterzijde: Phytobiolaine - Lato inverno: Phybiolana - Cara de invierno: Fitobiolana - Зима: Фито-био шерсть (500 g/m²)
- ❸ Âme - Kern - Core filling - Kern - Anima - Núcleo - Основа: Talalay® (40 mm)
- ❹ Face été: coton - Sommerseite: Baumwolle - Summer side: cotton - Zomerzijde: katoen - Lato estate: cotone - Cara de verano: algodón - Лето: хлопок (800 g/m²)
- ❺



STELLA
DESIGN : ANNETTE LANG

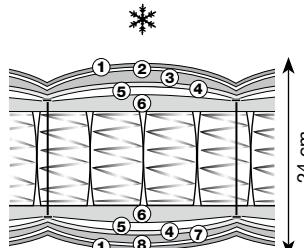






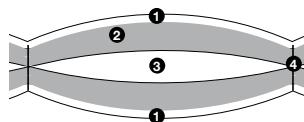


IAS ELYSEE € - €€ - €€€



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
② Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cachemire e seta - Cachemir y seda - Кашемир и шелк
③ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Lana - Шерсть: 500 g/m²
④ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoanalérgica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
⑤ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 9 mm
⑥ Latex - Latex - Latex - Latex - Lattice - Látex - Латекс: 20 mm
⑦ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Алgodón blanco - Белый хлопок: 800 g/m²
⑧ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Lino y seda - Лен и шелк

RIVOLI ELYSEE



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
② SeaCell (200 g/m²)
③ Ouate hypoallergénique - Hypoallergene Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische watten - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoanalérgica - Гипоаллергенное волокно
④

MONTE-CARLO
DESIGN : TRECA INTERIORS PARIS

IAS ELYSEE RIVOLI ELYSEE OMEGA SPRING+

F Version moins haute et légèrement plus souple que le classique indémodable IAS PRESTIGE. Recommandé avec le surmatelas RIVOLI ELYSEE et le sommier OMEGA SPRING+.

D Die Obermatratze IAS ELYSEE, eine flachere Alternative zur klassischen Obermatratze IAS PRESTIGE. Empfohlen in Kombination mit der Auflage RIVOLI ELYSEE und der Untermatratze OMEGA SPRING+.

GB A lower, slightly more flexible version of the timeless classic IAS PRESTIGE. Recommended with the RIVOLI ELYSEE topper and the OMEGA SPRING+ bed base.

NL Minder hoog en iets soepeler dan de klassieke tijdloze IAS PRESTIGE. Deze wordt aangeraden met de topper RIVOLI ELYSEE en de boxspring OMEGA SPRING +.

I Alternativa al classico IAS PRESTIGE ma nella versione più bassa e leggermente più molleggiata. Consigliato con il trapuntino RIVOLI ELYSEE e il sommier OMEGA SPRING+.

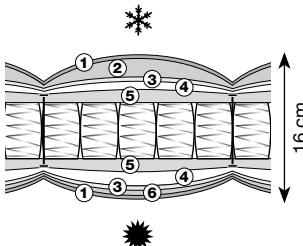
ES Opción más baja y ligeramente más suave, que el clásico de siempre IAS PRESTIGE. Recomendamos asociarlo con el somier OMEGA SPRING+ y el top RIVOLI ELYSEE.

RU Эта модель отличается меньшей высотой и повышенной мягкостью по сравнению с классической моделью IAS PRESTIGE. Рекомендуется использовать вместе с наматрасником RIVOLI ELYSEE и основанием OMEGA SPRING+.

SILVER SLIM CONCORDE MINIFLEX

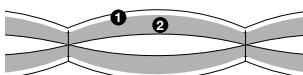
- F** Un matelas hypoallergénique dans une hauteur idéale pour les lits contemporains ! Recommandé avec le surmatelas CONCORDE et le sommier MINIFLEX.
- D** Die SILVER SLIM Obermatratze mit hypoallergene Materialien und eine ideale Höhe zur Anpassung an modernen Bettformen. Empfohlen in Kombination mit der Auflage CONCORDE und der Untermatratze MINIFLEX.
- GB** A hypo-allergenic mattress that has the ideal height for contemporary beds! Recommended with the CONCORDE topper and the MINIFLEX bed base.
- NL** Een hypoallergene matras in een geschikte hoogte voor hedendaagse bedden! Deze wordt aangeraden met de topper CONCORDE en de bodem MINIFLEX.
- I** Un materasso ipoallergenico proposto in una altezza ideale per essere utilizzato con letti di stile contemporaneo. Consigliato con il trapuntino CONCORDE e il sommier MINIFLEX.
- ES** Colchón analérgico de altura ideal para integrarlo en camas de diseño. Recomendamos asociarlo con el Somier MINIFLEX y el top CONCORDE.
- RU** Гипоаллергенный матрас, идеальной подходящий для современных спальных систем за счет оптимальной толщины! Рекомендуется использовать вместе с наматрасником CONCORDE и основанием MINIFLEX.

SILVER SLIM



- ❶ Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ❷ Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - Фито-биошерст: 500 g/m²
- ❸ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoalergénica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ❹ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: *9 mm - 15 mm
- ❺ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Foam complex - Espanso alta densità - Foam complex - Пеноматериал: *15 mm - 18 mm
- ❻ @Ingeo: 200 g/m²

CONCORDE



- ❶ Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tel - Чехол

- ❷ Soie et microfibre - Seide & Mikro-Fasergemisch - Silk and microfibre compound - Zijde en microvezels - Seta e microfibra - Seda y microfibra - Шелк и микрофибра (900 g/m²)









CREATEUR
DE RELAXATION
HAUTE COUTURE

DEPUIS 1964

RELAXATION

Pionnier dans le domaine de la relaxation, Treca Interiors Paris propose deux systèmes de sommiers relaxation exclusifs : le CAD (avec le Supercad et le Cad3) et le TRECAFLEX. Les Supercad et Cad3 proposent, de manière unique, une suspension en ressorts ensachés totalement dissimulée sous le plan de couchage. La technologie s'efface, ne restent que le confort et l'exception.

D RELAXATION

Pionier im Bereich der Entspannungsbetten bietet Ihnen Treca Interiors Paris zwei exklusive verstellbare Untermatratzen-Familien an: CAD (Supercad und Cad3) und TRECAFLEX. Supercad und Cad3 bieten Ihnen im Herzen ihrer Liegefläche eine einzigartige Taschenfederung. Die Technologie tritt zurück, es bleiben Komfort und Exklusivität.

I RELAX

Precursore nel settore dei letti relax, Treca Interiors Paris propone due sistemi di sommier relax esclusivi: il CAD (con Supercad e il Cad3) e il TRECAFLEX. Il Supercad e il Cad3 propongono una sospensione a molle insacchettate dissimulate sul piano letto. La tecnologia si eclissa, lascia spazio all'eccellenza del comfort.

GB RELAXATION

As a pioneer in the field of relaxation, Treca Interiors Paris offers two exclusive relaxation bed base systems: CAD (including Supercad and Cad3) and TRECAFLEX. Supercad and Cad3 have a unique pocket spring support system totally concealed under the sleep surface. The technology stays discreetly in the background, leaving only comfort and uniqueness.

ES ARTICULADOS

Pioneros en el campo de las camas articuladas, TIP nos propone dos familias exclusivas. El CAD con el Supercad y Cad3 y los TRECAFLEX. Los Supercad y cad3 proponen, de manera única, una suspensión de muelles embolsados totalmente disimulados en su plano de descanso. La tecnología se esconde quedando solo un confort excepcional.

NL VERSTALBARE BODEM

Een pionier op het gebied van verstelbare bodems, biedt Treca Interiors Paris twee exclusieve verstelbare slaapsystemen: CAD (met Supercad en Cad3) en TRECAFLEX. De Supercad en Cad3 bieden, op een geheel unieke wijze, een ophanging met pocketveren verborgen onder het ligvlak. De technologie verdwijnt, wat rest is het comfort en de exclusiviteit.

RU МОТОРНАЯ БАЗА

Будучи новатором в области релаксации, компания Treca Interiors Paris предлагает две уникальные системы моторных баз: CAD (Supercad и Cad3) и TRECAFLEX. Модели Supercad и Cad3 имеют особую систему независимых пружин, расположенных под движущейся поверхностью. Технология уйдет на второй план, уступив место комфорту и исключительной роскоши.





TRECAFLEX

Le système TRECAFLEX, un brevet de notre maison, vous offre à la fois le soutien des lattes et le confort des ressorts. Ce système se décline en versions 2 ou 3 moteurs, manuel et fixe, tous encastrables et jumelables selon votre envie.

D TRECAFLEX

Das TRECAFLEX Federbalken-System verbindet Elastizität und Dämpfung. Diese Familie gliedert sich in verschiedenen Varianten: 2 oder 3 Motoren, manuell- und nicht verstellbar. Es können alle auch optional in einem Bettgestell eingelegt werden.

I TRECAFLEX

Il sistema TRECAFLEX, brevetto della nostra Maison, offre il sostegno delle doghe e il comfort delle molle. Questo sistema si declina nelle versioni con 2 o 3 motori, manuale e fisso, tutti possono essere incastrabili o nelle versioni matrimoniali Duo.

GB TRECAFLEX

Our patented TRECAFLEX system offers you both the support of slats and the comfort of springs. This system exists in versions with two or three engines, manual or fixed, all can be built in or twinned according to your wishes.

ES TRECAFLEX

El sistema TRECAFLEX, patentado por nosotros, le ofrece al mismo tiempo la suspensión de unas láminas con el confort de unos muelles embolsados. Este sistema se declina en dos camas articuladas, de dos o tres motores, manual y en sus versiones fijas, todas ellas encastrables pudiéndose mezclar entre ellas.

NL TRECAFLEX

Het TRECAFLEX systeem, een patent van ons huis, biedt zowel de ondersteuning van een lattenbodem als het comfort van veren. Dit systeem komt in versies 2 of 3 motoren, manueel verstelbaar en vast, allen kunnen ingebouwd of verenigd worden naar uw wensen.

RU TRECAFLEX

TRECAFLEX является запатентованной системой нашей компании, объединившей в себе жесткость планок и упругость независимых пружин. Вашему вниманию предлагаются модели с 2 и 3 моторами, с ручным подъемом и без подъема, встроенные в каркас или двухспальные.







CREATEUR
DE DECORATION
HAUTE COUTURE

DEPUIS 1955





SAINT GERMAIN
DESIGN : MATHILDE BRETILLOT



DESIGNERS



Fidèle à la tradition des Maisons de couture françaises, Treca Interiors Paris vous propose une large collection de têtes de lit et de meubles exclusive, créée par de grands noms de la décoration et du design : Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun et Andreas Weber.

D DESIGNERS

Getreu der Tradition der französischen Modehäuser, bietet Ihnen Treca Interiors Paris eine exklusive Kollektion an Kopfteilen und Möbeln, die von großen Namen im Bereich Dekoration und Design erschaffen wurden: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun oder Andreas Weber.

I DESIGNERS

Fedele alla tradizione delle Maisons de Couture francesi, Treca Interiors Paris propone una vasta collezione di testiere letto e di accessori d'arredo esclusivi, creati da grandi nomi della decorazione e del design: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun, Andreas Weber.

ES DISEÑADORES

Fiel a la tradición de las grandes casas de alta costura francesas, TIP le propone una amplia colección de cabeceros y muebles exclusivos, creados por grandes nombres del diseño y la decoración internacionales como: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun, Andreas Weber.

GB DESIGNERS

In keeping with the tradition of French couturiers, Treca Interiors Paris offers you a vast and exclusive collection of headboards and furniture, created by renowned designers in the field of decoration: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun, Andreas Weber.

NL DESIGNERS

Trouw aan de traditie van de Franse couture huizen, biedt Treca Interiors Paris een brede waaijer aan hoofdborden en de exclusieve meubelen, gemaakt door de grote namen in de decoratie en het design: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun, Andreas Weber.

RU ДИЗАЙНЕРЫ

Следуя традициям известных французских домов моды, компания Treca Interiors Paris предлагает Вашему вниманию богатую коллекцию спинок для кроватей и мебели, созданную известными дизайнерами: Patrick Allaman, Mathilde Brétillot, Sandrine Chollet, Eric Gizard, Annette Lang, Patrick Naggar, Matteo Thun и Andreas Weber.







LOUIS XV ET LOUIS XVI
DESIGN : TRECA INTERIORS PARIS



DESIGN

Les accotoirs et les assises peuvent être recouverts de tissu ou de cuir de notre sélection ou individualisés par des revêtements de votre choix. Avec, toujours, ce souci du détail dans le soin apporté aux finitions haute couture, qui fait la réputation de notre maison.

D DESIGN

Kopfteile und Sitzflächen können mit Stoff oder Leder unserer Kollektion Prêt-à-Porter oder Ihrer eigenen Wahl bezogen werden. Es ist die stetige Liebe zum Detail bei der Fertigstellung unserer Produkte im Haute-Couture Bereich, die den guten Ruf unseres Hauses ausmachen.

I DESIGN

Le testiere e le sedute possono essere rivestite di tessuti o pelli selezionati dalla nostra maison o essere personalizzati con tessuti di vostra scelta. Come sempre, ponendo la massima attenzione al dettaglio e alla cura delle finiture haute couture, che fanno la reputazione della nostra maison.

GB DESIGN

Headboards and armchairs may be covered in fabric or leather from our selection or individualised with the coverings of your choice. With the constant care and attention to details in our finishing "à la haute-couture", for which our company is renowned.

ES DISEÑO

Los cabeceros y los sillones pueden ser tapizados con tela o cuero de nuestra colección de los principales editores europeos o individualizados con tela de su elección. Siempre preocupados por la perfección de los detalles y cuidado de nuestras creaciones con acabado de alta costura, que ha dado esa magnífica reputación a nuestra casa.

NL DESIGN

De armleuningen en de zittingen kunnen worden bekleed met stof of leer uit onze collectie of worden geïndividualiseerd met de bekleding van uw keuze. Altijd met dezelfde aandacht voor detail en afwerking, die de reputatie van ons huis hebben gemaakt.

RU DESIGN

Спинки и основания могут быть обиты тканью или кожей из нашей коллекции, или материалом, выбранным лично Вами. Мы, как и всегда, уделяем особое внимание деталям отделки в стиле высокой моды, следуя исключительной репутации нашей компании.





LOUNGE
DESIGN : ANDREAS WEBER



LES DETAILS QUI FONT LA DIFFERENCE

Parementages, coussins, plissé Soleil, passepoils, chemin de lit, pieds signés par des designers... De multiples accessoires et finitions sont disponibles pour parfaire la décoration de votre lit.

D EINZELHEITEN, DIE DEN UNTERSCHIED MACHEN

Untermatratzenbezüge, Deko-Kissen, Keder, Fussläufer, von Designern entworfene Füsse... und vieles mehr bieten wir Ihnen an, um Ihre Dekoration noch zu verfeinern.

I I DETTAGLI CHE FANNO LA DIFFERENZA

Rivestimenti sommier, cuscini, cuciture plissate, passepoil, plaid, piedi firmati da designer e... numerosi accessori e finiture sono a vostra disposizione per completare la decorazione del letto.

ES LOS DETALLES QUE MARCAN LA DIFERENCIA

Tapizados de marcos de somier, cojines con plisado en forma de sol, burletes, caminos de cama, patas firmadas por diseñadores... Innumerables accesorios y acabados están disponibles para hacer de su cama un mueble único.

GB THE DIFFERENCE IS IN THE DETAIL

Facings, cushions, sunray pleats, piping, bed runners, feet, signed by designers... Many accessories and finishes are available to create the perfect bed for you.

NL DETAILS DIE HET VERSCHIL MAKEN

Bekledingen, kussens, waaierplooien, biezen, voetenbanieren, poten door ontwerpers getekend... Tal van accessoires en afwerkingen zijn beschikbaar om de inrichting van uw bed te voltooien.

RU ДЕТАЛИ, КОТОРЫЕ ИМЕЮТ ЗНАЧЕНИЕ

Обивка, подушки, плиссированные складки, канты, покрываля, ножки кроватей, созданные дизайнерами... Многочисленные аксессуары и декоративные элементы помогут Вам создать уникальную спальную систему.

LES COMPAGNONS DE VOS LITS

La table de chevet est le compagnon incontournable de votre lit. Ovale ou carrée, pieds bois ou métal, en finition laqué ou bois vernis... faites votre choix !



MORPHEE



EPOPEE



SMART



CITY



GALLINA



DAPHNEE OVALE

D BEGLEITER IHRES BETTES

Der Nachttisch als perfekter Begleiter Ihres Bettes. Ob oval, quadratisch, mit Füßen aus Holz oder Metall, matt oder glänzend... Sie haben die Wahl!

I ACCESSORI DEL LETTO

Il comodino è un accessorio indispensabile del letto. Sceglietelo tra ovale o quadrato, con piede in legno o in metallo, con finitura in legno laccato o verniciato.

GB TO GO WITH YOUR BED

Your bedside table is an essential partner for your bed. Oval or square, with wooden or metal feet, with lacquered or varnished wood finish... it's your choice!

ES LOS COMPAÑEROS DE SU CAMA

Las mesitas de noche son las compañeras ideales para su cama, ya sean ovales, cuadradas, con patas de Madera o metal, en acabado lacado o de madera barnizada... ¡Elija a su gusto!

NL DE PARTNERS VAN UW BED

Het nachtkastje is de onmisbare partner van uw bed. Ovaal of vierkant, voeten in hout of metaal, gelakte afwerking of vernist hout... maak uw keuze!

RU МЕБЕЛЬ, ИДЕАЛЬНО ДОПОЛНЯЮЩАЯ СПАЛЬНЫЕ СИСТЕМЫ

Прикроватная тумбочка является незаменимым спутником кровати. Овальная, квадратная, с деревянными или металлическими ножками, из матового или полированного дерева — выбор остается за Вами!





LES ACCESSOIRES DE VOTRE CHAMBRE

Lampe, miroir ou encore fauteuil à coordonner avec le revêtement de votre tête de lit, nos accessoires vous permettront de compléter la décoration de votre chambre.



NOMADE



HEROLD



RITA

D SCHLAFZIMMER-ACCESSOIRES

Lampen, Spiegel oder Sessel... mit unseren Accessoires können Sie Ihr Schlafzimmer ganz persönlich dekorieren.

I GLI ACCESSORI DELLA CAMERA

Coordinate al rivestimento del vostro letto la lampada, lo specchio o la poltrona... con i nostri accessori completate la decorazione della camera.

GB BEDROOM ACCESSORIES

Lamps, mirrors or armchairs in coordination to the fabric of your headboard complete the decoration of your bedroom.

ES LOS ACCESORIOS DE SU HABITACIÓN

Lámparas, espejos o algún silloncito a coordinar con el tapizado de su cabecero, nuestros accesorios le permiten completar la decoración de su habitación.

NL ACCESSOIRES VOOR UW KAMER

Lamp, spiegel of een stoel aangepast aan de bekleding van het hoofdbord, met onze accessoires kunt u de inrichting van uw kamer voltooien.

RU АКСЕССУАРЫ ДЛЯ СПАЛЬНИ

Наши светильники, зеркала и кресла в тон изголовья Вашей кровати помогут завершить декор спальни.



VERSAILLES
DESIGN : TRECA INTERIORS PARIS





BANCS ET COFFRES

Qu'ils soient bout de lit ou coffre, en finition bois ou recouverts de tissus, nos bancs ont été créés pour s'harmoniser parfaitement avec nos têtes de lit. Créez votre ensemble personnalisé...



COCO



RIVIERA



EPOPEE

■ BETTBÄNKE

Ob Bettende oder Truhe, in Holz oder Stoff bezogen unsere Bettbänke passen perfekt zum Kopfteil. Stylen Sie Ihr Ensemble...

■ BED-ENDS AND BENCH CHESTS

Bed ends and bench chests in wood finishing or upholstered with fabric have been created to perfectly match our headboards giving your bedroom the final touch...

■ PANCHE E BAULETTI

Panche con o senza contenitore, in finitura legno o rivestite in tessuto, create per armonizzarsi con le nostre testiere letto. Personalizzate la vostra camera da letto...

■ BANQUETAS Y COFRES

Ya sea banqueta o cofre, en acabado madera o tela, nuestros complementos han sido creados para armonizar perfectamente con nuestros cabeceros. Componga su conjunto y personalícelo...

■ BEDBANKEN EN KOFFERS

Of het nu gaat over een bedbank of koffer, met een houten afwerking of bekleding in stof, onze banken worden gemaakt om perfect samen te gaan met onze hoofdborden. Maak je eigen aangepaste set...

■ БАНКЕТКИ

С ящиком или без, в дереве или текстиле, наши банкетки были созданы как идеальное дополнение изголовьям кровати. Создайте композицию в вашем вкусе...





TECHNIQUE & DETAILS

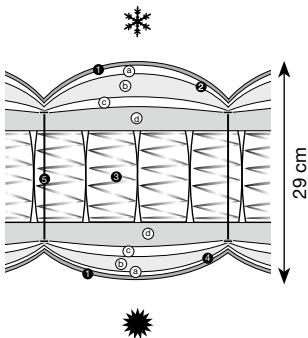
MATELAS

OBERMATRATZE - MATTRESS - MATRAS - MATERASSO - COLCHÓN - MATPAC



PAGE 20

IAS PRESTIGE € - €€ - €€€ - €€€€

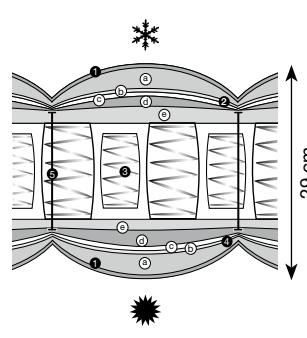


- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traiccio - Tela - Чехол
- ② Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cachemire e seta - Cashemir y seda - Кашемир и шелк
- ③ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Лана - Шерсть: 1000 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 18 mm
- ⑤ Latex - Latex - Latex - Latex - Lattice - Látex - Латекс: 2x20 mm
- ⑥ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Algodón blanco - Белый хлопок: 1200 g/m²
- ⑦ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Лин и шелк



PAGE 22

CORPUS PRESTIGE € - €€ - €€€

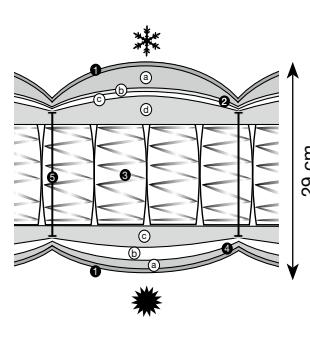


- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traiccio - Tela - Чехол
- ② Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - Фито-био шерсть: 500 g/m²
- ③ Ouate hypoallergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipo-analérgica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Foam complex - Espanso alta densità - Foam complex - Пеноматериал: *9 mm
- ⑤ Climawatt - Climawatt - Climawatt - Climawatt - Climawatt - Climawatt - Climawatt: 400 g/m²
- ⑥ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: *30 mm - *15 mm
- ⑦ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Tejido de algodón blanco - Белый хлопок: 400 g/m²
- ⑧ Complex ouate et @Ingeo - Watte Komplex und @Ingeo - Complex cotton wadding and @Ingeo - Complex vezels en @Ingeo - Composto ovatta e @Ingeo - Complex guata у @Ingeo - Слой ваты и @Ingeo : 900 g/m²



PAGE 24

SILVER PRESTIGE € - €€ - €€€

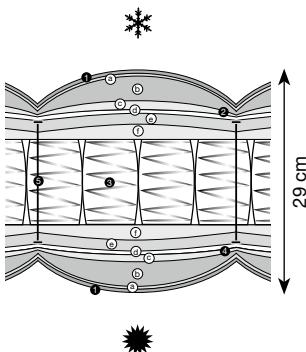


- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traiccio - Tela - Чехол
- ② Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - биошерсть: 1000 g/m²
- ③ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoanalérgica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 9 mm
- ⑤ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: *30 mm - *15 mm
- ⑥ @Ingeo : 900 g/m²
- ⑦ SeaCell®: 200 g/m²



PAGE 26

SILK PRESTIGE € - €€ - €€€

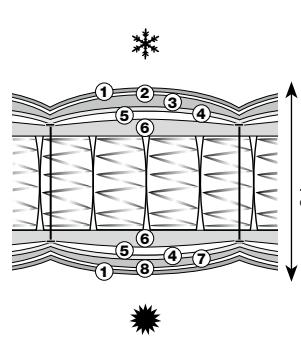


- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cachemire e seta - Cashemir y seda - Кашемир и шелк
- ③ Soie et microfibre - Seide & Mikro-Fasergemisch - Silk and microfibre compound - Combinatie zijde en microvezels - Seta e microfibra - Seda y microfibra - Микрофибра и шелк: 600 g/m²
- ④ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Lana - Шерсть: 500 g/m²
- ⑤ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 9 mm
- ⑥ VHX complex - VHX Komplex - VHX compound - VHX complex - VHX - VHX complex - VHX пеноматериал: 30 mm
- ⑦ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Algodón blanco - Белый хлопок: 400 g/m²
- ⑧ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Lino y seda - Лен и шелк



PAGE 28

IAS ELYSEE € - €€ - €€€

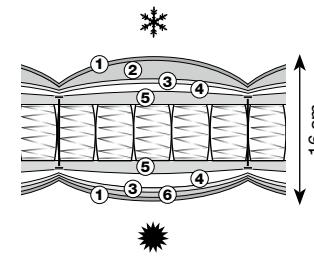


- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Cachemire et soie - Schicht aus Kaschmir und Seide - Cashmere and silk lining - Mix van kasjmier en zijde - Cachemire e seta - Cashemir y seda - Кашемир и шелк
- ③ Laine - Schicht aus Schurwolle - Wool padding - Mix van wol - Lana - Lana - Шерсть: 500 g/m²
- ④ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoalergica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ⑤ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: 9 mm
- ⑥ Latex - Latex - Latex - Lattice - Látex - Латекс: 20 mm
- ⑦ Coton blanc - Schicht aus weisser Baumwolle - White cotton padding - Mix van wit katoen - Cotone bianco - Algodón blanco - Белый хлопок: 800 g/m²
- ⑧ Lin et soie - Schicht aus Leinen und Seide - Linen and silk lining - Mix van linnen en zijde - Lino e seta - Lino y seda - Лен и шелк



PAGE 30

SILVER SLIM €€



- ① Coutil - Drell - Ticking - Tijk - Traliccio - Tela - Чехол
- ② Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phytobiolaine - Phyto-biolana - Fitobiolana - Фито-биошерст: 500 g/m²
- ③ Ouate hypo-allergénique - Hautfreundliche Watte - Hypoallergenic cotton padding - Hypoallergische vezels - Ovatta ipoallergenica - Guata hipoalergica - Гипоаллергенное волокно: 200 g/m²
- ④ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: *9 mm - *
- ⑤ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Complex foam - Espanso alta densità - Complex foam - Пеноматериал: *15 mm - *
- ⑥ Foam complex - Fleximousse - Complex foam - Foam complex - Espanso alta densità - Foam complex - Пеноматериал: *15 mm - *
- ⑦ ⑧ ^⑨ingeo : 200 g/m²

RELAXATION

RELAXATION - RELAXATION - RELAXATIE - RELAX - ARTICULADOS - РЕЛАКСАЦИЯ



PAGE 34

SUPERCAD

Sommier relaxation / Elektrisch verstellbare Untermatratze / Adjustable bed base / Relaxatie boxspring / Sommier relax / Somier articulado / Основание с подъемным механизмом



PAGE 36

TRECAFLEX

Sommier relaxation / Elektrisch verstellbare Untermatratze / Adjustable bed base / Relaxatie boxspring / Sommier relax / Somier articulado / Основание с подъемным механизмом

IAS PRESTIGE

Matelas / Obermatratze / Mattress / Matras / Materasso / Colchón / Матрас

IAS PRESTIGE

Matelas / Obermatratze / Mattress / Matras / Materasso / Colchón / Матрас

TOURNELLE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard / Hoofdeinde / Testiera / Cabecero / Спинка

MODERNE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard / Hoofdeinde / Testiera / Cabecero / Спинка

ACCOTOIRS ET PETITS MEUBLES

KOPFTEILE UND KLEINMÖBEL - HEADBOARDS AND FURNITURES - HOOFDBORDEN EN KLEINMEUBelen

TESTIERE E ARREDO - CABECEROS Y COMPLEMENTOS MUEBLES - ИЗГОЛОВЬЯ И МЕБЕЛЬ



PAGE 12



PAGE 16



PAGE 19



PAGE 20



PAGE 22

COLETTE

Design Annette Lang

Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

PLAY

Design Andreas Weber

Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

CUBE WIDE

Design Treca Interiors Paris

Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

CHLOE

Design Annette Lang

Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

CLUB

Design Andreas Weber

Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

SMART

Design Andreas Weber

Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

DAPHNEE

Design Annette Lang

Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

DAPHNEE

Design Annette Lang

Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

DAPHNEE

Design Annette Lang

Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

GALLINA

Design Patrick Naggar

Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

GALLINA

Design Patrick Naggar

Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

GREENWICH

Design Patrick Naggar

Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

NOMADE

Design Eric Gizard

Lampe grand modèle / Stehlampe /
High lamp model / Staande lamp /
Lanterna / Lámpara mesa grande /
Лампа (большая модель)



PAGE 24

CASUAL

Design Andreas Weber
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 26

STELLA

Design Annette Lang
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 28

MONTE-CARLO

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 30

VENDOME

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 34

TOURNELLE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

DAPHNEE

Design Annette Lang
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

SMART

Design Andreas Weber
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

GALLINA

Design Patrick Naggar
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

GREENWICH

Design Patrick Naggar
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

COCO

Design Annette Lang
Pouf / Hocker / Pouf / Poef / Pouf /
Пуф / Пуф

NOMADE

Design Eric Gizard
Lampes petits modèles / Tischleuchten /
Small lamp model / Staande lamp /
Lampada da tavolo / Lámpara mesa
реqueña / Лампа (маленькая модель)

GALLINA

Design Patrick Naggar
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка



PAGE 36

MODERNE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 40

SAINT GERMAIN

Design Mathilde Brétillot
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 43

BRUXELLES

Design Andreas Weber
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 44

LOUIS XV

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 45

LOUIS XVI

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

SMART

Design Andreas Weber
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Сillón / Кресло

GALLINA

Design Patrick Naggar
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Сillón / Кресло

DAPHNEE

Design Annette Lang
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

NOMADE

Design Eric Gizard
Lampes petits modèles / Tischleuchten /
Small lamp model / Staande lamp /
Lampada da tavolo / Lámpara mesa
pequeña / Лампа (маленькая модель)



PAGE 46



PAGE 48



PAGE 50



PAGE 53



PAGE 54

ETOILE CAPITONNE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

GALLINA

Design Patrick Naggar
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

LOUNGE

Design Andreas Weber
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

DAPHNEE

Design Annette Lang
Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

MORPHEE

Design Annette Lang
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

NOMADE

Design Eric Gizard
Lampes petits modèles / Tischleuchten /
Small lamp model / Staande lamp /
Lampada da tavolo / Lámpara mesa
pequeña / Лампа (маленькая модель)

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

TRENCH

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

CITY

Design Sandrine Chollet
Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

KATE

DESIGN Annette Lang
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

DAPHNEE

Design Annette Lang
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка

CUBE

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка

GREENWICH

Design Patrick Naggar
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

DAPHNEE

Design Annette Lang
Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

DAPHNEE

Design Annette Lang
Chevet / Nachttisch / Bedside table /
Nachtkastje / Comodino / Mesita de
noche / Тумбочка



PAGE 56

VERSAILLES

Design Treca Interiors Paris
Accotoir / Kopfteil / Headboard /
Hoofdeinde / Testiera / Cabecero /
Спинка



PAGE 58

CITY

Design Sandrine Chollet
Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

HEROLD

Design Sandrine Chollet
Fauteuil / Sessel / Armchair / Fauteuil /
Poltrona / Sillón / Кресло

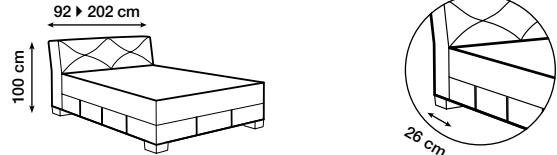
DAPHNEE

Design Annette Lang
Banc / Bank / Bench / Bank / Panca /
Banco / Банкетка

COCO

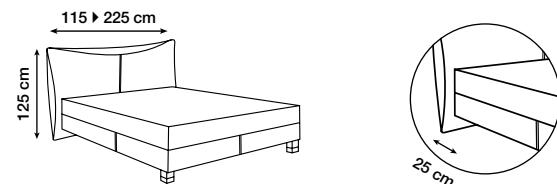
Design Annette Lang
Pouf / Hocker / Pouf / Poef / Pouf /
Пуф

BRUXELLES
Design Andreas Weber



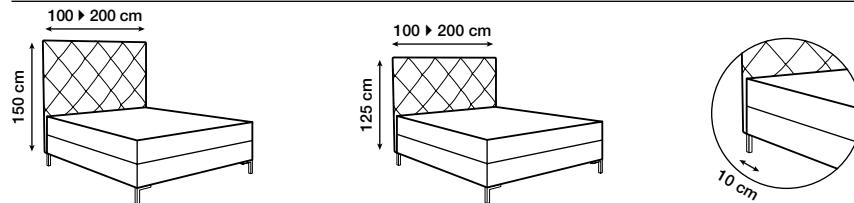
p.43

CASUAL
Design Andreas Weber



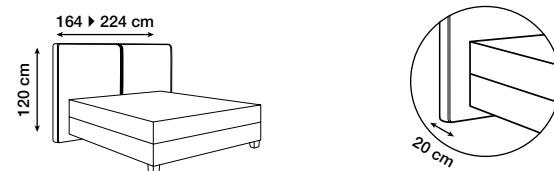
p.24

CHLOE
Design Annette Lang



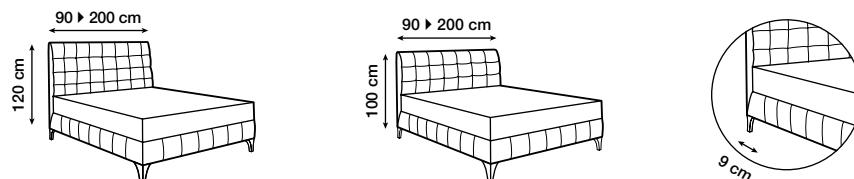
p.20

CLUB
Design Andreas Weber



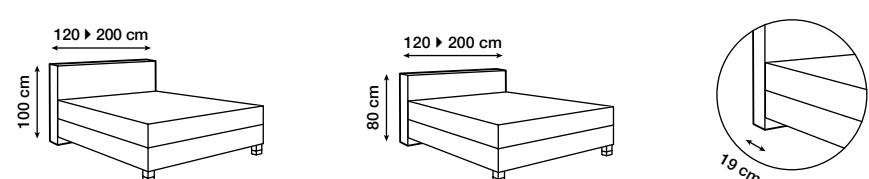
p.22

COLETTE
Design Annette Lang



p.12

CUBE
Design Treca Interiors Paris



p.54

F Si l'accotoir repose au sol, la hauteur indiquée sur le schéma correspond à la hauteur totale et s'il ne repose pas au sol, il faut ajouter la hauteur du pied choisi à la cote indiquée sur le schéma.

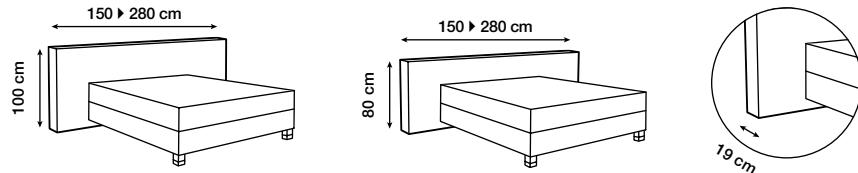
D Wenn das Kopfteil auf dem Boden steht, entspricht die auf der Skizze angegebene Höhe der Gesamthöhe, ansonsten muß man die Höhe des ausgewählten Fußes zur Kopfteilhöhe hinzurechnen.

GB If the headboard rests on the floor, the height indicated on the drawing is the overall height. If it does not sit flush on the floor, the height of the leg chosen must be added to the figure on the drawing to give the total height.

CUBE WIDE

Design Treca Interiors Paris

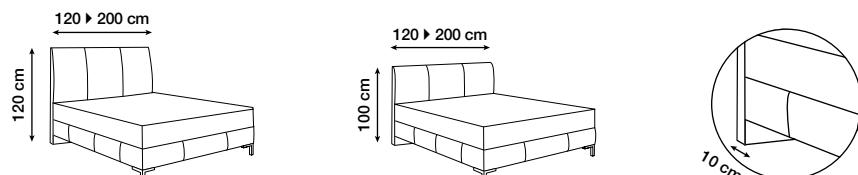
p.19



KATE

Design Annette Lang

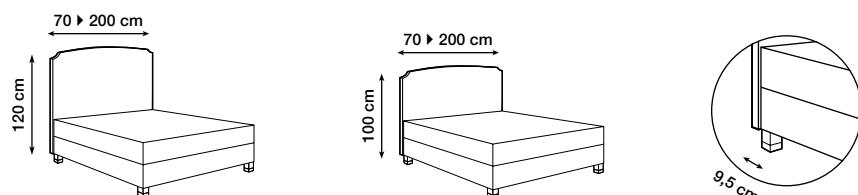
p.53



LOUIS XVI

Design Treca Interiors Paris

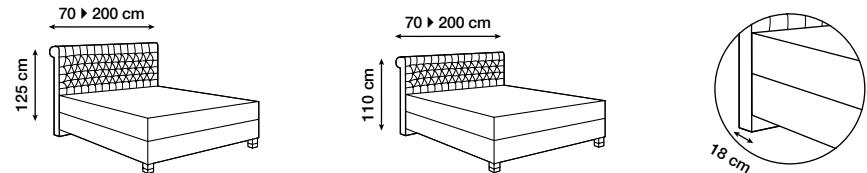
p.45



ETOILE CAPITONNE

Design Treca Interiors Paris

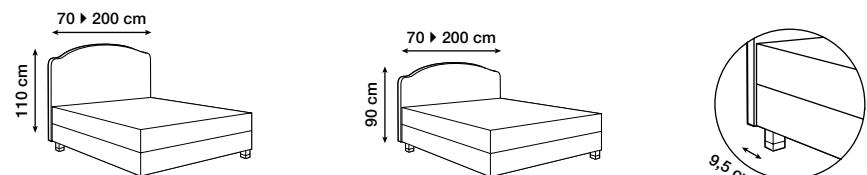
p.46



LOUIS XV

Design Treca Interiors Paris

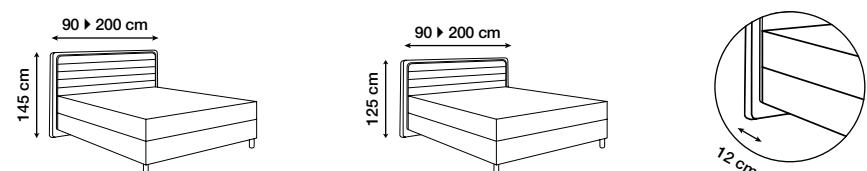
p.44



LOUNGE

Design Andreas Weber

p.48



NL Indien het hoofdeinde op de grond staat, is de hoogte aangeduid op het schema gelijk aan de totale hoogte en als het niet op de grond staat, moet er bij de maten vermeld op het schema de hoogte van de poten bijgerekend worden.

I L'altezza indicata sullo schema corrisponde all'altezza totale del letto solo quando la testiera è portante, invece quando la testiera è fissata filo sommier per ottenere l'altezza totale del letto si dovrà aggiungere l'altezza del piede prescelto.

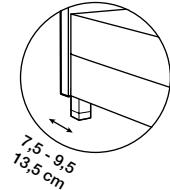
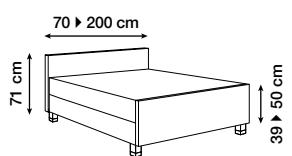
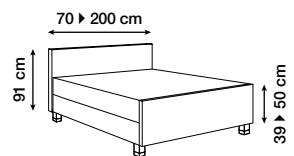
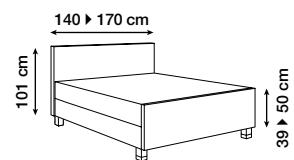
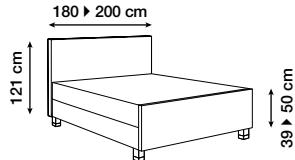
ES Si el cabecero reposa sobre el suelo, la altura indicada en el esquema corresponde a la altura total, en cambio si el cabecero no descansa en el suelo la cota indicada en el esquema tendrán que sumarle la altura de las patas elegidas.

RU Если спинка стоит на полу, указанная на схеме высота соответствует общей высоте. Если спинка не стоит на полу, к указанной высоте необходимо прибавить высоту выбранных ножек.

MODERNE

Design Treca Interiors Paris

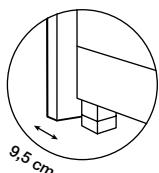
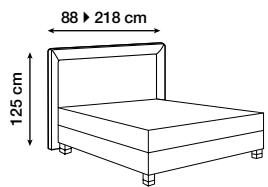
p.36



MONTE-CARLO

Design Treca Interiors Paris

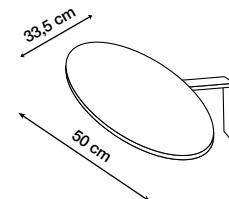
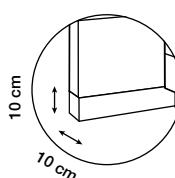
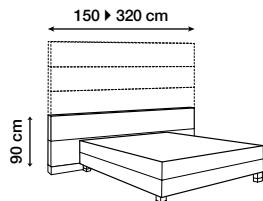
p.28



PLAY

Design Andreas Weber

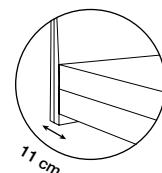
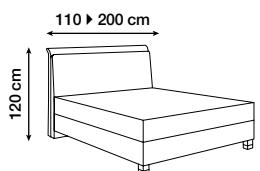
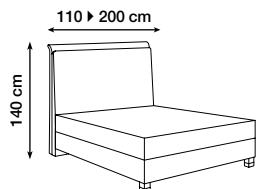
p.16



SAINT GERMAIN

Design Mathilde Brétillo

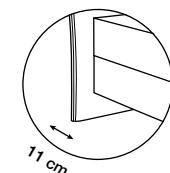
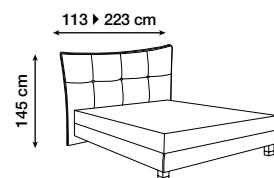
p.40



STELLA

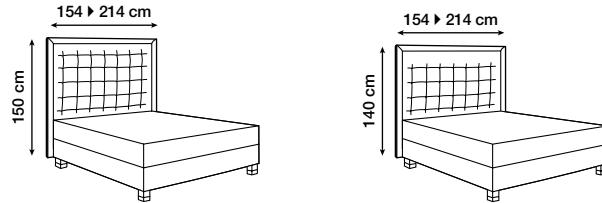
Design Annette Lang

p.26



TOURNELLE

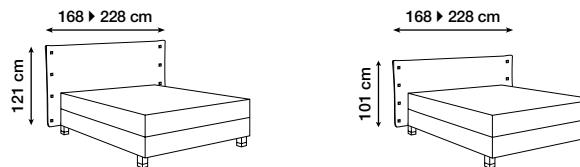
Design Treca Interiors Paris



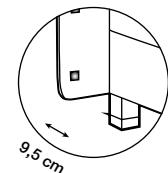
p.34

TRENCH

Design Treca Interiors Paris

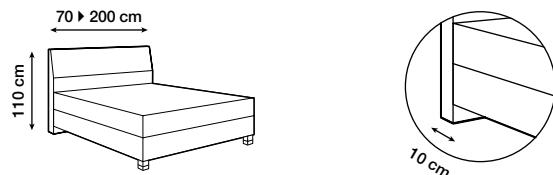


p.50



VENDOME

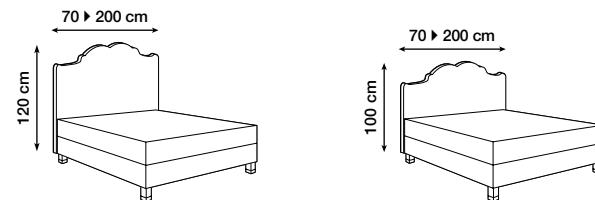
Design Treca Interiors Paris



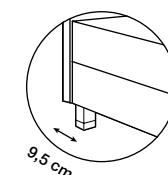
p.30

VERSAILLES

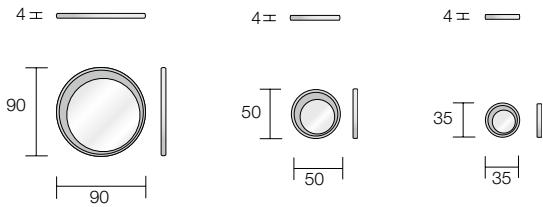
Design Treca Interiors Paris



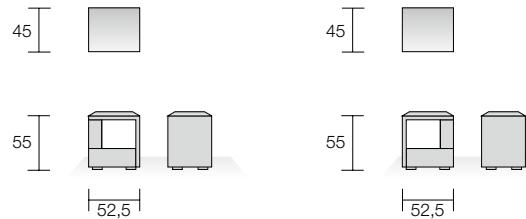
p.56



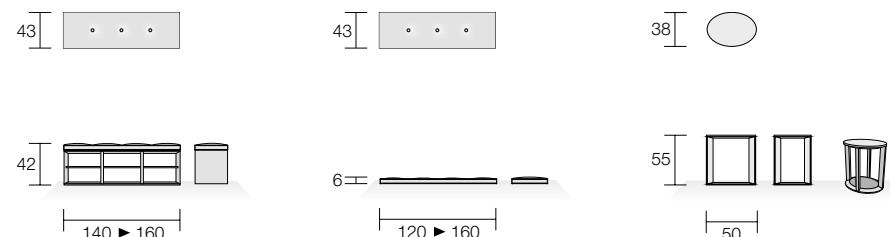
BEAUCHAMP
Design Pascal Allaman



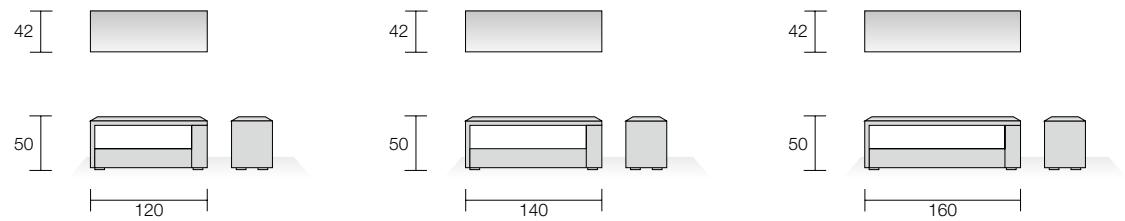
CITY
Design Sandrine Chollet



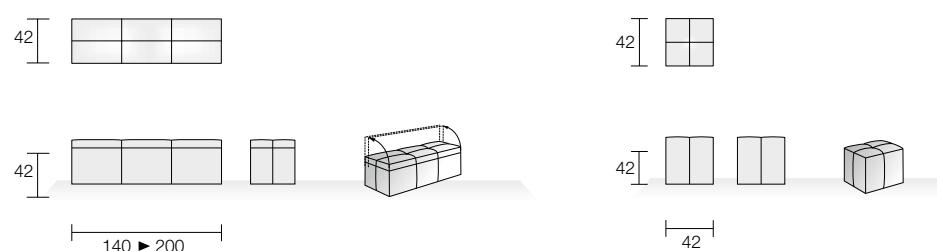
DAPHNEE
Design Annette Lang



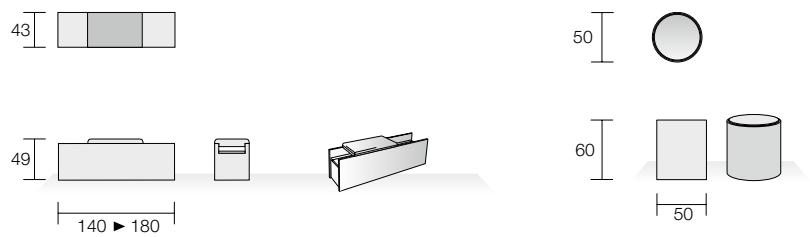
CITY
Design Sandrine Chollet



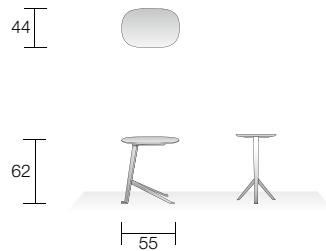
COCO
Design Annette Lang



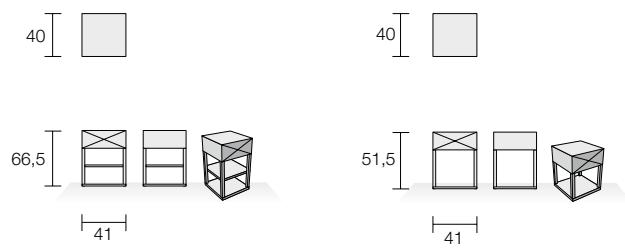
EPOPEE
Design Studio Orient Express



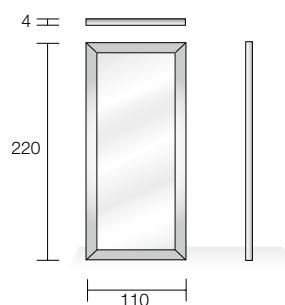
GALLINA
Design Patrick Naggar



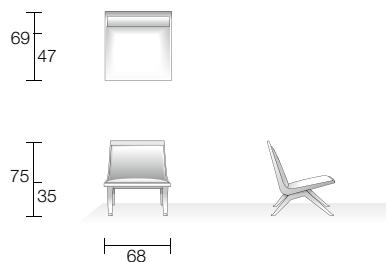
MORPHEE
Design Annette Lang



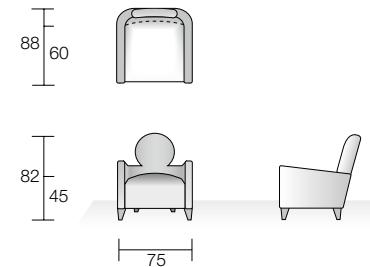
RITA
Design Treca Interiors Paris



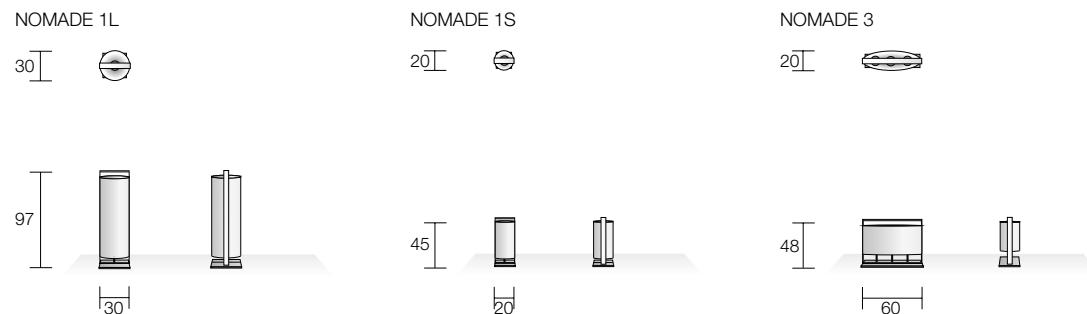
GREENWICH
Design Patrick Naggar



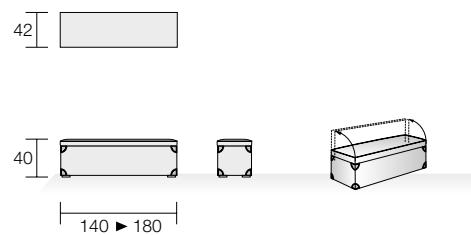
HEROLD
Design Sandrine Chollet



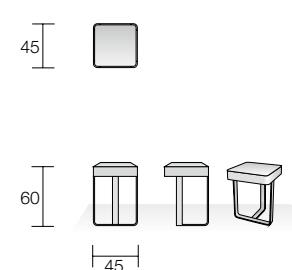
NOMADE
Design Eric Gizard



RIVIERA
Design Sandrine Chollet



SMART
Design Andreas Weber



PIEDS

Partie intégrante du design final de nos lits, un choix important et varié de pieds est proposé: métal ou bois, formes classiques ou contemporaines, coloris différents (quelques exemples ci-contre), le tout en plusieurs hauteurs.

D FÜSSE - Als wichtigen Bestandteil des Gesamtdesigns unserer Betten bieten wir Ihnen eine grosse Auswahl an Füssen an: aus Metall oder Holz, klassisch oder modern, in verschiedenen Farben (siehe einige Beispiele) und in verschiedenen Höhen.

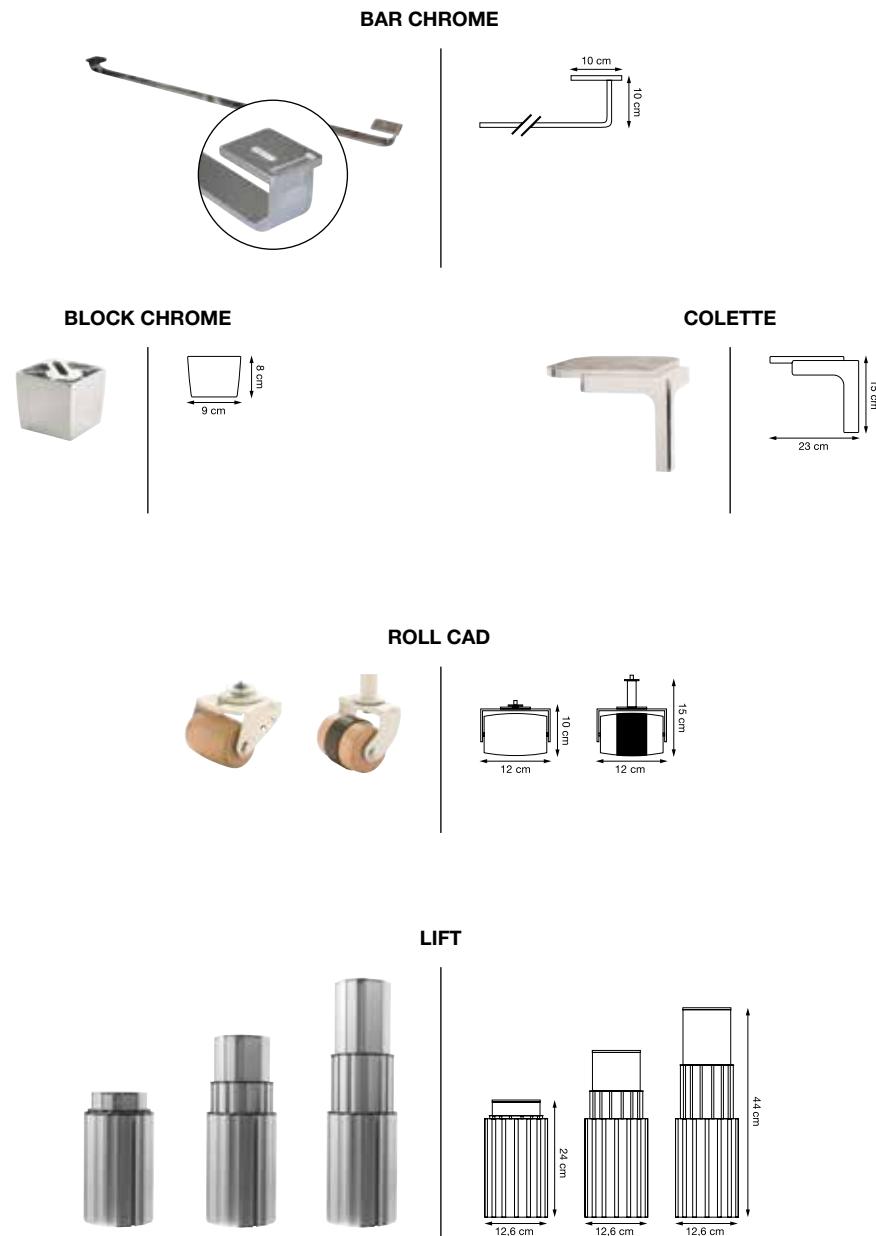
GB LEGS - The legs being an integral part of the overall design of our beds, a wide choice of styles and materials is offered, metal or wood, traditional or modern shapes, different colours (some examples shown opposite). All models are available in various heights.

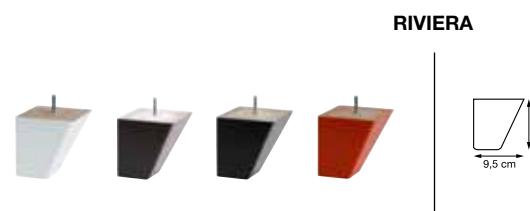
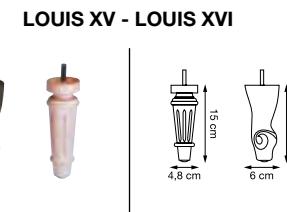
NL POTEN - De poten maken integraal deel uit van het uiteindelijke design van onze bedden en wij beschikken over een ruime selectie: van metaal of hout, klassiek of modern van vorm, in verschillende kleuren (enkele voorbeelden hiernaast) en diverse hoogtes.

ES PATAS - Parte integral del diseño de nuestras camas, una gama importante y variada de patas propuestas, tanto en metal como en madera, formas clásicas o contemporáneas, colores diferentes (observe algunos ejemplos) y sobre todo en varias alturas.

I PIEDI - Parte integrante del design dei nostri letti, i piedi sono proposti in un'ampia e ricca scelta di modelli: metallo o legno, forme classiche o contemporanee, ampia gamma di colori (vedi foto), tutti in varie altezze.

RU НОЖКИ - Важный элемент дизайна кровати, ножки могут быть как металлические, так и деревянные, как классические, так и современные, в различных отделках, цветах и высотах (несколько примеров).





TEINTES ET MATIERES	TABLES DE CHEVETS ET BANCS
	Laqué noir / Schwarz matt lackiert / Silk finish black pain / Zwart gelakto / Laccato nero / Lacado negro / Лакированный черный Daphnée, Morphée, City, Smart
	Laqué blanc / Weiß matt lackiert / Silk finish white paint / Wit gelakt / Laccato bianco / Lacado blanco / Лакированный белый Daphnée, Morphée, City, Smart
	Noyer mat / Nussbaum matt / Walnut silk finish / Notelaar / Noce opaco / Nogal mate / Орех матовый Daphnée, Morphée, City, Smart
	Noyer brillant / Nussbaum glänzend / Walnut high gloss varnish / Notelaar glanzend / Noce lucido / Nogal brillante / Орех глянцевый Daphnée, Morphée, Smart
	Ebène de Macassar / Macassar / Macassar ebony / Ebbenhout van macassar / Ebano Macassar / Ebano de Macassar / Эбеновое дерево Daphnée, Morphée
	RAL sur demande / RAL auf Anfrage / RAL on demand / RAL op aanvraag / RAL su richiesta / RAL bajo pedido / RAL по запросу Daphnée, Morphée, City, Smart

D AUSFÜHRUNGEN STOFF/LEDER/HOLZTÖNE
FÜR NACHTTISCHE UND BETTBÄNKE

I FINITURE E MATERIALI COMODINI E PANCHE

GB FINISHES AND MATERIALS FOR BEDSIDE TABLES
AND BENCHES

ES COLORES Y MATERIALES DE LAS MESITAS DE NOCHE
Y BANQUETAS

NL KLEUREN EN MATERIALEN NACHTTAFELS
EN BEDBANKEN

RU ОТДЕЛКИ И МАТЕРИАЛЫ / ТУМБОЧКИ И
БАНКЕТКИ

TEINTES BOIS	MEUBLES
	FR 20 (chêne clair) Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita
	FR 40 (chêne blanchi) Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita
	FR 50 (chêne gris) Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita
	FR 60 (chêne marron) Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita
	FR 90 (Wengé/noir) Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita
	Noyer / Nussbaum / Walnut / Notelaar / Noce / Nogal / Opex Beauchamp, Gallina, Greenwich, Hérold, Rita

GALLINA

Hêtre laqué 6 coloris
 Buche lackiert 6 Farbtöne
 Lacquered beechwood 6 colours
 Gelakt beuk 6 kleuren
 Faggio laccato 6 colori
 Haya lacada en 6 tonos
 Лакированный бук 6 цветов



219 - Rose



214 - Taupe



213 - Anthracite



208 - Orange



212 - Pearl



216 - Noir

D HOLZTÖNE / MÖBEL

I TINTE LEGNO / MOBILI

GB WOOD FINISHES / FURNITURE

ES TONOS DE MADERA / MUEBLES

NL HOUTKLEUREN / MEUBELEN

RU ТОН ДЕРЕВА / МЕБЕЛЬ

Remerciements ■ Dank ■ Acknowledgment ■ Bedankt ■ Ringraziamo ■ Agradecimientos ■ Благодарность

Mathilde Brétilot - www.mathildebretilot.com

Isabelle Fauve Piot - www.isabellefauvepiot.fr

Steiner - www.steiner-paris.com

Showroom ■ Шоурум

27, quai de La Tournelle, 75005 Paris - France

7, rue René Moritz - 67110 Reichshoffen - France

Place Stéphanie, 6 – B-1050 Bruxelles - Belgique

Plaza de España, 11 – 28008 Madrid - Espagne

Via Pio X, 5 – 22066 Mariano Comense - Italie

Usine ■ Werk ■ Factory ■ Fabriek ■ Fabbrica ■ Fábrica ■ Завод

7, rue René Moritz - 67110 Reichshoffen - France

Contacts ■ Kontakte ■ Contacts ■ Contacten ■ Contatti ■ Contactos ■ Контакт

contact-france@treca-interiors-paris.com

contact-gmbh@treca-interiors-paris.com

export@treca-interiors-paris.com

contact-benelux@treca-interiors-paris.com

contact-espana@treca-interiors-paris.com

contact-italia@treca-interiors-paris.com

contact-suisse@treca-interiors-paris.com

contact-uk@treca-interiors-paris.com

kontakt-russia@treca-interiors-paris.com

contactgcc@treca-interiors-paris.com

Lutess SAS - Treca Interiors Paris

27, quai de la Tournelle - 75005 Paris - France

